

آزادی

مقدمه به همراه گزیده متون

نایجل واربرتون

ناشر جیرانی

پشتیبان

پشتیبان

مقدمه به همراه گزیده متون

نایجل واربرتون

ناشر جیرانی

پشتیبان

پشتیبان

پشتیبان

پشتیبان

پشتیبان

پشتیبان

پشتیبان

پشتیبان

پشتیبان

پشتیبان

پشتیبان

پشتیبان

پشتیبان

پشتیبان

پشتیبان

پشتیبان

پشتیبان

پشتیبان

پشتیبان

پشتیبان

پشتیبان

پشتیبان

پشتیبان

نگارخانه
نشر نگاه معاصر

آزادی

مقدمه به همراه گزیده متون

نایجل واربرتون

ناشر جیرانی

فهرست

| | |
|-----|--|
| ۷ | یادداشت مترجم..... |
| ۹ | چگونه از این کتاب استفاده کنیم؟..... |
| ۱۱ | فصل ۱. دو مفهوم آزادی..... |
| ۴۷ | فصل ۲. آزادی و باور..... |
| ۷۳ | فصل ۳. اصل زیان..... |
| ۱۰۱ | فصل ۴. آزادی بیان..... |
| ۱۳۹ | فصل ۵. «آزمون‌های زندگی»..... |
| ۱۶۷ | فصل ۶. آزادی ایجابی..... |
| ۱۸۷ | مطالعه ۱. «دو مفهوم آزادی»..... |
| ۲۰۳ | مطالعه ۲. «لاک: تساهل و عقلانیت تعقیب و آزار»..... |
| ۲۲۱ | مطالعه ۳. «جایگاه آزادی»..... |
| ۲۵۱ | مطالعه ۴. قانون، اخلاق و آزادی بیان..... |
| ۲۶۹ | مطالعه ۵. آزادی و هرزه‌نگاری..... |
| ۲۸۳ | مطالعه ۶. بی‌اخلاقی و خیانت..... |
| ۲۹۱ | مطالعه ۷. رویکردهای فلسفی به جرم‌انگاری: رضایت و اصل زیان..... |
| ۳۰۱ | مطالعه ۸. آزادی سلبی چه مشکلی دارد؟..... |
| ۳۲۵ | ضمیمه: استدلال..... |
| ۳۴۷ | پاسخنامه..... |
| ۳۵۵ | آزمون جامع..... |
| ۳۶۳ | پاسخنامه آزمون جامع..... |
| ۳۶۵ | کتابشناسی..... |

یادداشت مترجم

این کتاب در بهترین حالت یک اثر مقدماتی برای آشنایی با «فلسفه سیاسی» تحلیلی - لیبرالی است. فارغ از صدق و کذب رویکرد متفکران تحلیلی و لیبرال به فلسفه سیاسی و غایات آن، «فلسفه سیاسی» تحلیلی یک واقعیت پرزنگ آکادمیک در کشورهای انگلیسی زبان است و از همین رو میزانی از آشنایی با آن ضرورت دارد؛ این ضرورت به واسطه پیوند نزدیک میان فلسفه و آکادمی در دو قرن اخیر و همچنین پیوند «فلسفه سیاسی» تحلیلی با رژیم یا اخلاق سیاسی هژمونیک در جهان امروز به میزان زیادی تقویت می شود. مطالعه استدلال های فلاسفه و اندیشمندانی مثل جان لاک، جان استوارت میل، و رونالد دورکین در باب موضوعات پرتنش مثل تساهل، سانسور، و هرزه نگاری - که البته ایراداتی جدی بر آنها وارد است - می تواند مخاطب را با روش، رویکرد، و موضوعات فلسفه سیاسی تحلیلی - لیبرالی آشنا سازد.

*

با توجه به اینکه بیش از شش سال از ترجمه این اثر می گذرد، تلاش کردم در بازنگری پیش از چاپ «تا حد ممکن» ایرادات موجود در آن را بیابم و رفع نمایم؛ در این بازنگری ساختار یا سبک ترجمه را تغییر ندادم. در مورد محدود پانویس های مترجم نیز نباید عامل الزام بیرونی را از نظر دور داشت. همچنین تمایل دارم از آقای قنبری مدیر محترم انتشارات نگاه معاصر و دوست عزیزم جواد حیدری تشکر کنم.

یاشار جیرانی

تهران

۱۳۹۵/۵/۱۰

چگونه از این کتاب استفاده کنیم؟

این کتاب از شش فصل تشکیل شده است، که هر کدام از آنها به همراه بخش مطالعه و گزیده متون، برای یک مطالعه مستقل و نیمه وقت یک هفته‌ای طراحی شده‌اند. سه فصل از شش فصل مذکور بر روی دفاع کلاسیک جان استوارت میل از آزادی (در کتاب در باب آزادی) تمرکز می‌کنند، که گزیده‌هایی از آن کتاب در متن اصلی آورده شده است. اگرچه این کتاب مقدمه‌ای بر موضوع آزادی سیاسی است، اما همچنین می‌تواند به عنوان مقدمه‌ای برای مطالعه فلسفه به طور عام در نظر گرفته شود. این کتاب با این فرض نوشته شده است که خواننده فاقد هرگونه دانش پیشینی در باب موضوع است.

من در سرتاسر متن تمرین‌هایی را تدارک دیده‌ام. این تمرین‌ها از بخش‌های مکمل این کتاب هستند. پاسخ‌ها و توضیحات در پایان کتاب آورده شده‌اند، یا در بعضی موارد، بلافاصله بعد از تمرین‌ها ارائه شده‌اند. اما شما فقط زمانی می‌توانید از این تمرین‌ها کاملاً بهره ببرید که قبل از رجوع به پاسخ‌های من، خودتان تلاش بکنید که به آنها پاسخ دهید. درست به مانند بیشتر قلمروهای فلسفه، فضا و گستره مشخصی برای مخالفت با پاسخ‌های من وجود دارد. این پاسخ‌ها به قصد راهنمایی ارائه شده‌اند؛ اگر شما بتوانید استدلال خوبی برای یک پاسخ متفاوت تدارک ببینید، نباید بی‌جهت نگران بشوید که پاسختان با پاسخی که من داده‌ام تفاوت دارد، به شرط اینکه بفهمید چرا من آن پاسخ را دادم.

در سرتاسر کتاب تأکیدی بر ساختار استدلال و فنون استدلال انتقادی وجود دارد. کسانی که تازه حال فلسفه نخوانده‌اند، می‌توانند با خواندن بخش ضمیمه این کتاب («استدلال») کار خود را آغاز کنند؛ این بخش، مقدمه‌ای را در باب تحلیل استدلال‌ها مطرح